



## Language consultations: electronic database

<http://www.valodaskonsultacijas.lv/en/questions/897>

Question	<i>Romānu <b>ilustrēja</b> Jānis Putniņš vai <b>ilustrējis</b> Jānis Putniņš?</i>
Answer	<p><i>Romānu <b>ilustrējis</b> Jānis Putniņš.</i></p> <p>Visām saliktajām laika formām ir kopīga pazīme – rezultativitāte. Tā ietver pabeigtas darbības vērtējumu pagātnē (<i>Juris bija redzējis</i>), tagadnē (<i>Juris ir redzējis</i>) vai nākotnē (<i>Juris būs redzējis</i>). Vienkāršajām laika formām – arī tām, kuras izsaka pabeigtu darbību, – nepiemīt rezultativitātes nozīme. Grāmatu titullapās, sniedzot informāciju par sakārtotājiem, tulkotājiem, māksliniekiem utt., iederīgāka ir saliktās tagadnes forma: <i>stāstu <b>tulkojis</b> Ziedonis Rudens;</i> <i>izdevumu <b>maketējusi</b> Žubīte Dzene.</i></p>
Sources	<p>Kalnača, A. <i>Saliktās tagadnes lietojums mūsdienu latviešu valodā. Valodas prakse: vērojumi un ieteikumi</i>. Populārzinātnisku rakstu krājums. Nr. 3. Atb. red. G. Smiltnece. Rīga : LU Akadēmiskais apgāds, 2008, 61.–68. lpp.</p> <p>Kalnača, A. Darbības vārds (verbs). <i>Latviešu valodas gramatika</i>. Atb. red. D. Nītiņa, J. Grigorjevs. Rīga : LU Latviešu valodas institūts, 2015, 478.–481. lpp.</p>

